

**BERA BERAREN  
PREBENTZIO ETA JARDUKETA PROTOKOLOA KIROLEAN**

**2.1 GEHIGARRIA: ALDAGELAK**



**PROTOCOLO DE PREVENCIÓN Y ACCIÓN FRENTE  
A LA VIOLENCIA EN DEL DEPORTE DEL BERA BERA**

**ANEXO 2.1: VESTUARIOS**

**BERA BERA RT**  
2024KO MARZO – MARZO 2024

**Autoría y acompañamiento**

Amets Castrejana Fernández

Consultora deportiva

Coordinadora de proyectos de igualdad

[ametsucf@gamail.com](mailto:ametsucf@gamail.com)

## **Recomendaciones para la convivencia en vestuarios para que estos sean espacios seguros y de buen trato entre usuarios**

- La **utilización de los vestuarios** estará **vinculada a la realización** de una **actividad deportiva** concreta, por lo que solamente está **autorizado su uso para cambiarse y ducharse antes y después de la actividad**. Reunirse en los vestuarios para actividades ajenas a la pre- o post- actividad física puede provocar situaciones incómodas para las personas que están haciendo un uso autorizado de los mismos, por tanto queda prohibido.
- **Observar fijamente** y durante un **intervalo de tiempo considerable** **los cuerpos desnudos o semi-desnudos de otras personas** en el **interior de un vestuario** puede causar malestar y violentar a las personas observadas o testigos del hecho, se recomienda evitarlo.
- La **manipulación del móvil**, en cualquiera de sus funciones, **en el interior de los vestuarios** puede incomodar a las personas con quienes se comparte este espacio íntimo. **Sacarse fotos, selfish o videos en grupo en el interior de un vestuario**, pueden incomodar a alguna de las personas que salen en la foto sin haberlo consentido. En general, **captar imágenes, sonidos o videos sin el consentimiento o a escondidas** es un atentado a la intimidad de las personas, especialmente en espacios íntimos como los vestuarios o baños y queda prohibido.

- **Hacer comentarios ofensivos sobre los cuerpos de otras personas, su vestimenta o materiales** en el interior de un vestuario, hacerlo en grupo, contra otra persona o grupo de personas, **es un acto de intimidación y control, una violencia en definitiva que no vamos a permitir como club.**



**Aldageletan elkarrekin bizitzeko gomendioak, eremu seguruak  
eta erabiltzaileen arteko tratu egokikoak izan daitezten.**

- **Aldagelak erabiltzeko, kirol jarduera jakin bat egin beharko da, eta, beraz, jarduera egin aurretik eta ondoren aldagela aldatzeko eta dutxatzeko** bakarrik erabil daitezke. Jarduera fisikoaren aurretik edo ondoren egiten ez diren jardueretarako aldageletan biltzeak egoera deserosoak sor ditzake jarduera horiek baimenduta erabiltzen dituzten pertsonentzat; beraz, debekatuta dago.
- **Aldagela barruan beste pertsona batzuen gorputz biluziak edo erdi-biluziak arretaz eta denbora tarte handi batez behatzea ondoeza eragin dezakete,** eta behatutako edo lekuko diren pertsonak bortxatu; hori saihestea gomendatzen da.
- **Aldagelen barruan mugikorra manipulatzeak,** bere funtziotako edozeinetan, espacio intimo hori partekatzen duten pertsonak deserozo ditzake. Aldagela barruan **argazkiak, selfishak edo bideoak taldean ateratzean,** argazkian agertzen diren pertsonetakoren bat deserozo senti daiteke baimenik izan gabe. Oro har, **baimenik gabe edo ezkutuan irudiak, soinuak edo bideoak harrapatzea pertsonen intimitatearen aurkako erasoa da, bereziki espacio intimoetan, hala nola aldageletan edo bainugeletan,** eta debekatuta dago.
- **Beste pertsona batzuen gorputzei, jantziei edo materialei buruzko iruzkin iraingarriak egitea, taldean egitea,** beste pertsona baten edo pertsona-talde baten aurka egitea, **larderia- eta kontrol-ekintza da, azken batean, klub gisa onartuko ez dugun indarkeria.**



Donostia Kirola



## ALDAGELEEN ERABILERA

**Aldagelak espazio arriskutsuak dira, eta, hori saihesteko, erabilera-arau hauek ezartzen dira:**

Aldagelak erabiltzea kirol-jarduera jakin bat lotuta egongo da, eta, beraz, kiroljardueraren lagunzaile gisa soilik erabili ahal izango dira.

Debekatuta dago aldageletan irudiak edota soinua grabatzea.

8 urtetik gorako pertsona guztiak beren generoari dagokion aldagela erabili beharko dute. Trans pertsonek beren burua identifikatzeko erabiltzen duten generoarentzako aldagelak erabili ahal izango dituzte; hala ere, banakako aldagelak ere erabili ahal izango dituzte, baldin eta horrelakorik badago, edo baita aldagela egokituak ere.

Zortzi urtetik beherakoak eta tutoretzapean daudenak edo desgaitasuna edo mendekotasuna dela-eta pertsona baten lagunza behar dutenak lagunzaile batekin sartu ahal izango dira aldageletara.

Haur eta nerabeen kasuan, lagunzailearen generoari dagokion aldagela erabili beharko dute. Dibertsitate funtzionala edo mendekotasuna duten pertsonek aldagela egokituak erabili beharko dituzte.

Haur eta nerabeen taldeek aldagelak erabiltzen baditzutze, helduek ezin izango dute haien aldagela bera erabili. Hala ere, taldearen arduradunak aldagelak ikuskatu beharko ditu, haur edota nerabeak sartu aurretik eta adingabeak irten ondoren, txukun geratu dela egiatzatzeko. Aurretik edo ondoren akatsen bat aurkituz gero, instalazioko langileei jakinarazi beharko zaie.

Aldagelak gorputz-hezkuntzako ordutegian erabiltzen badira, ikastetxean onartutako prozedurari jarraituko dio ikastetxeak, eta, era berean, aldagelak berrikusi beharko dituzte erabili aurretik eta ondoren.

Aldageletan indarkeria-ekintzarik gertatzen dela susmatzen bada, aldi baterako justifikatuta egon daiteke helduen presentzia. Kasu horretan, ikuskapena gutxienez bi helduk egin beharko dute, aldagela erabiltzen ari diren kirolarien genero berekoak biak.

## USO DE VESTUARIOS

**Los vestuarios son un espacio de riesgo, y para evitarlo se apuntan las siguientes normas de uso:**

La utilización de los vestuarios estará vinculada a la realización de una actividad deportiva concreta, por lo que solamente está autorizado su uso como auxiliar del deportivo.

Está prohibida la captación de imágenes y/o sonido en vestuarios.

Todas las personas mayores de 8 años deben utilizar el vestuario correspondiente a su género. Las personas trans podrán utilizar el vestuario del género con el que se identifican, no obstante también podrán utilizar los vestuarios individuales donde existan o incluso los adaptados.

Las personas menores de ocho años y aquellas sujetas a tutela o que necesiten de una persona por razones de discapacidad y/o dependencia, podrán acceder con una persona acompañante a los vestuarios.

En caso de NNA utilizarán el que corresponda al género del acompañante.

En el caso de personas diversidad funcional y/o dependencia utilizarán los vestuarios adaptados.

En el caso de uso de vestuarios por equipos o grupos de NNA los adultos no podrán usar el mismo vestuario que ellos. No obstante la persona responsable del equipo deberá inspeccionar el vestuario antes de que entren los y las NNA y una vez hayan salido para comprobar que ha quedado en orden. En el caso de encontrar algún desperfecto antes o después se notificará al personal de la instalación.

En el caso de utilización en horario de educación física, el colegio seguirá el procedimiento que tengan aprobado en su centro y, asimismo, revisarán el vestuario antes y después del uso.

Si existiese la sospecha de que se produce cualquier acto de violencia en los vestuarios, la presencia de personas adultas podrá estar temporalmente justificada. En tal caso, la supervisión deberá realizarse por al menos dos personas adultas, ambas del mismo género que los deportistas que estén usando el vestuario.



## Donostia-Kirola

### Kirolegietako irudien grabazioaren erreferentzia

Erabiltzaileen intimitatea zaintzeko, **erabat debekatuta dago argazki-kamerak edo bideo-kamerak erabiltea, baita sakelako telefonoak, PDA edo funtzio hori duten beste gailu elektroniko batzuk ere, pertsonen intimitatea kaltetuta gerta daitekeen kiro-instalazioetan.**

Intimitate hori ez da inoiz ukituko grabentzia edo irudiak eta/edo soinua hartzea familientzat bakarrik egiten denean. Nolanahi ere, grabazio horietan adingabeak agertzen badira, indarra duen legerian eta aplikatzekoak diren gainerako arauetan xedatutakoari jarraituko zaio.

**Nolanahi ere, debeku da irudiak eta/edo so-habia jasotzea aldagelatan, bainugelatan, saunetan eta antzeko geletan.**

**Kirolarien hobekuntza teknikorako irudiak eta/edo soinua erabiltzeko, eragindako pertsonen edo haien legezko tutoreen edo legezko ordezkarien baimen informatua beharko da.**

Donostiako Udal eta Udal Patronatua Partikularrek irudiak eta/edo soinua grabatzeko edo hartzeko debekuak urratzen baditzte, ez dute inolako erantzukizunik izango.

### Referencia a la grabación de imágenes en los polideportivos

Con el fin de preservar la intimidad de las personas usuarias, queda terminantemente **prohibido el uso de cámaras fotográficas o de vídeo, incluidos los teléfonos móviles, PDA u otros dispositivos electrónicos** que incorporen dicha función, entodas aquellas **instalaciones deportivas en las que la intimidad de las personas pueda verse afectada**.

Dicha intimidad no se verá nunca afectada cuando la grabación o captación de imágenes y/o sonido se realice exclusivamente como recuerdo para las familias. En cualquier caso, si en las citadas grabaciones aparecen menores de edad, se atenderá a lo dispuesto en la legislación vigente y demás normativa de aplicación.

**En todo caso, se prohíbe la captación de imágenes y/o so-nido en vestuarios, baños, saunas y estancias semejantes.**

**La utilización de imágenes y/o sonido para la mejora técnica de los deportistas requerirá el consentimiento informado de las personas afectadas o de sus tutores o tutoras legales o representantes legales.**

El Ayuntamiento de San Sebastián y el Patronato Municipal de Deportes quedarán exonerados de cualquier responsabilidad en el caso de que los particulares infrinjan las prohibiciones de grabación o captación de imágenes y/o sonido.

